

Algemene Directie Economische Reglementering

Direction générale de la Réglementation économique

Dienst voor de Intellectuele Eigendom

Office de la Propriété Intellectuelle



**Vlaamse Overheid**  
Agentschap voor Landbouw en Visserij  
Productkwaliteitsbeheer



**Service public de Wallonie**  
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources  
naturelles et Environnement  
Direction de la Qualité

# BULLETIN

- DER KWEKPRODUCTEN  
- VAN DE NATIONALE RASENCATALOGI

- DES OBTENTIONS VEGETALES  
- DES CATALOGUES NATIONAUX

**OFFICIELE MEDEDELINGEN  
BELGIE**

**COMMUNICATIONS OFFICIELLES  
BELGIQUE**

**06 – 31.12.2014**

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O.,  
Middenstand & Energie  
Algemene Directie Economische Reglementering  
Dienst voor de Intellectuele Eigendom  
City Atrium C - Vooruitgangstraat 50  
1210 Brussel Tel: ++32 2 277 95 55- Fax: ++32 2 277 52 62  
[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp)

Ondernemingsnummer: 0314.595.348

Service Public Fédéral Economie, P.M.E.,  
Classes moyennes & Energie  
Direction générale de la Réglementation économique  
Office de la Propriété Intellectuelle  
City Atrium C - Rue du Progrès, 50  
1210 Bruxelles Tél : ++32 2 277 95 55- Fax : ++32 2 277 52 62  
[http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete\\_intellectuelle/index.jsp](http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp)

Numéro d'entreprise : 0314.595.348

## BERICHT – COMMUNICATION

De bevoegdheid van het **kwekersrecht** valt onder de Dienst voor de Intellectuele Eigendom:

Dienst voor de Intellectuele Eigendom  
Mevr. Françoise De Schutter  
City Atrium C  
Vooruitgangstraat 50  
B-1210 Brussel  
Tel: ++32 2 277 95 55  
Fax: ++32 2 277 52 62  
[francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)

[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/ln\\_tellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/ln_tellectuele_Eigendom/index.jsp)

La compétence du **droit d'obtention végétale** relève de l'Office de la Propriété Intellectuelle:

Office de la Propriété Intellectuelle  
Mme Françoise De Schutter  
City Atrium C  
Rue du Progrès, 50  
B-1210 Bruxelles  
Tél : ++32 2 277 95 55  
Fax : ++32 2 277 52 62  
[francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)

[http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propr\\_ete\\_intellectuelle/index.jsp](http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propr_ete_intellectuelle/index.jsp)

The competence of the **Plant Breeder's right** is under the responsibility of the Intellectual Property Office:

Intellectual Property Office  
Mrs Françoise De Schutter  
City Atrium C  
Rue du Progrès, 50  
B-1210 Bruxelles  
Tél : ++32 2 277 95 55  
Fax : ++32 2 277 52 62  
[francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)

[http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propr\\_ete\\_intellectuelle/index.jsp](http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propr_ete_intellectuelle/index.jsp)

De bevoegdheden verbonden aan de **Rassencatalogus voor landbouw- en groentengewassen** vallen onder de Gewesten. De contactadressen voor beide Gewesten zijn als volgt:

Voor het Waals Gewest :  
Mr Joël Rung  
Service public de Wallonie  
Direction générale opérationnelle  
Agriculture, Ressources naturelles  
et Environnement  
Direction de la Qualité  
14 Chaussée de Louvain  
Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
B-5000 Namur  
Tél : ++ 32 81 64 95 97  
Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Les compétences liées aux **Catalogues des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes** relèvent des Régions. Les adresses de contact pour les deux Régions sont :

Pour la Région Wallonne :  
Mr Joël Rung  
Service public de Wallonie  
Direction générale opérationnelle  
Agriculture, Ressources naturelles  
et Environnement  
Direction de la Qualité  
14 Chaussée de Louvain  
Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
B-5000 Namur  
Tél : ++ 32 81 64 95 97  
Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

The competences linked to the **agricultural and vegetable catalogues** are under the responsibility of the regions. The contact addresses for both Regions are:

For the Walloon region :  
Mr Joël Rung  
Service public de Wallonie  
Direction générale opérationnelle  
Agriculture, Ressources naturelles  
et Environnement  
Direction de la Qualité  
14 Chaussée de Louvain  
Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
B-5000 Namur  
Tél : ++ 32 81 64 95 97  
Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Voor het Vlaams Gewest:  
Mr. Gilbert Crauwels  
Vlaamse Overheid  
Agentschap voor Landbouw en  
Visserij  
Productkwaliteitsbeheer  
Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
Koning Albert II laan 35, bus 41  
B-1030 Brussel  
Tel: ++ 32 2 552 74 43  
Fax: ++ 32 2 552 74 01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

Pour la Région Flamande :  
Mr. Gilbert Crauwels  
Vlaamse Overheid  
Agentschap voor Landbouw en  
Visserij  
Productkwaliteitsbeheer  
Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
Koning Albert II laan 35, bus 41  
B-1030 Brussel  
Tel : ++ 32 2 552 74 43  
Fax : ++ 32 2 552 74 01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

For the Flemish region:  
Mr. Gilbert Crauwels  
Vlaamse Overheid  
Agentschap voor Landbouw en  
Visserij  
Productkwaliteitsbeheer  
Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
Koning Albert II laan 35, bus 41  
B-1030 Brussel  
Tel: ++ 32 2 552 74 43  
Fax: ++ 32 2 552 74 01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

**INHOUD**

<b>Bericht</b>	2
<b>A Bescherming van kweekproducten</b>	5
I Aanvragen om bescherming	5
II Rasbenamingen	-
1 Aanvragen om een rasbenaming	-
2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen	-
III Intrekking van aanvragen om bescherming	-
IV Beslissingen	-
1 Verlening van de bescherming	-
2 Afwijzing van de aanvragen om bescherming	-
V Wijziging van de titularis, de aanvrager of de mandataris	-
VI Einde van de bescherming	6
VII Officiële bekendmakingen	7
1 Officiële bekendmakingen (België)	7
2 Officiële bekendmakingen (UPOV)	-
<b>B Nationale rassencatalogi</b>	20
I Aanvragen om inschrijving in de nationale rassencatalogus	20
II Rasbenamingen	21
1 Aanvragen om een rasbenaming	21
2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen	22
III Intrekking van aanvragen om inschrijving	25
IV Beslissingen	27
1 Inschrijvingen	27
2 Verlenging van inschrijvingen	-
3 Wijziging van categorie	-
4 Afwijzing van de aanvraag om inschrijving	32
V Wijziging van de aanvrager, de mandataris of de instandhouder	-
VI Geschrapte rassen	34
VII Officiële bekendmakingen	35

**SOMMAIRE**

<b>Communication</b>
<b>A Protection des obtentions végétales</b>
I Demandes de protection
II Dénominations variétales
1 Demandes de dénomination variétale
2 Approbation de dénominations variétales proposées
III Retrait de demandes de protection
IV Décisions
1 Octroi de la protection
2 Rejet de demandes de protection
V Modification du titulaire, du demandeur ou du mandataire
VI Fin de la protection
VII Annonces officielles
1 Annonces officielles (Belgique)
2 Annonces officielles (UPOV)
<b>B Catalogues nationaux des variétés</b>
I Demandes d'inscription au catalogue national des variétés
II Dénominations variétales
1 Demandes de dénomination variétale
2 Approbation de dénominations variétales proposées
III Retrait de demandes d'inscription
IV Décisions
1 Inscriptions
2 Prolongation des inscriptions
3 Modification de la catégorie
4 Rejet de la demande d'inscription
V Modification du demandeur, du mandataire ou du mainteneur
VI Variétés radiées
VII Annonces officielles

<b>INHALT</b>		<b>CONTENT</b>
<b>Bekanntmachung</b>	2	<b>Announcement</b>
<b>A Sortenschutz</b>	5	<b>A Plant breeders' rights</b>
I Anmeldungen zur Erteilung des Sortenschutzes	5	I Applications for a grant of plant breeders' right
II Sortenbezeichnungen	-	II Variety denominations
1 Anmeldungen von Sortenbezeichnungen	-	1 Notice of names proposed for plant varieties
2 Genehmigung angemeldeten Sortenbezeichnungen	-	2 Notice of names approved for plant varieties
III Zurücknahme von Anmeldungen	-	III Withdrawal of applications
IV Entscheidungen	-	IV Decisions
1 Erteilung des Sortenschutzes	-	1 Grant of plant breeders' rights
2 Zurückweisung von Anmeldungen	-	2 Rejection of applications
V Aenderung des Anmelders, Sortenschutzinhabers of oder Vertreters	-	V Change of the applicant, holder or agent
VI Beendigung des Schutzes	6	VI Termination of protection
VII Offizielle Bekanntmachungen	7	VII Official announcements
1 Offizielle Bekanntmachungen (Belgien)	7	1 Official announcements (Belgium)
2 Offizielle Bekanntmachungen (UPOV)	-	2 Official announcements (UPOV)
<b>B Nationale Sortenlisten für landwirtschaftliche Arten und Gemüsearten</b>	20	<b>B National lists of varieties of agricultural and vegetable species</b>
I Anmeldungen	20	I Applications
II Sortenbezeichnungen	21	II Variety denominations
1 Anmeldungen von Sortenbezeichnungen	21	1 Notice of names proposed for plant varieties
2 Genehmigung angemeldeten Sortenbezeichnungen	22	2 Notice of names approved for plant varieties
III Zurücknahme von Anmeldungen	25	III Withdrawal of applications
IV Entscheidungen	27	IV Decisions
1 Eintragungen	27	1 Registrations
2 Verlängerung von Eintragungen	-	2 Prolongation of applications
3 Aenderung der Gruppierung	-	3 Modification of the group
4 Zurückweisung von Anmeldungen	32	4 Rejection of applications
V Aenderung des Anmelders, Erhaltungszüchters oder Vertreters	-	V Change of the applicant, maintainer or agent
VI Gestrichene Sorten	34	VI Deleted varieties
VII Offizielle Bekanntmachungen	35	VII Official announcements



Dienst voor de Intellectuele Eigendom

Office de la Propriété Intellectuelle

## **A    BESCHERMING VAN KWEEKPRODUCTEN   PROTECTION DES OBTENTIONS VÉGÉTALES**

### **I    Aanvragen om bescherming - Demandes de protection**

Ieder belanghebbende kan aan de Dienst voor de Intellectuele Eigendom zijn opmerkingen laten kennen betreffende het verlenen van het kwekerscertificaat voor de in dit bulletin vermelde rassen.

Deze opmerkingen dienen ingediend te worden binnen de drie maanden vanaf de datum van bekendmaking betreffende het betrokken ras. Ze moeten bij ter post aangetekende brief of eventueel bij exploit van gerechtsdeurwaarder aan de Dienst overgemaakt worden samen met de inschrijvingsrechten, namelijk €62.

Hij die opmerkingen gemaakt heeft, is gehouden alle inlichtingen, bescheiden, pootgoed of zaaizaad die voor het onderzoek nodig worden geacht, aan de Dienst voor te leggen.

Toute personne intéressée peut faire connaître à l'Office de la Propriété Intellectuelle ses observations relatives à la délivrance du certificat d'obtention pour les variétés mentionnées dans le présent bulletin.

Ces observations doivent être introduites dans le délai de trois mois à partir de la date de la publication relative à la variété concernée. Elles doivent être transmises à l'Office par lettre recommandée à la poste ou éventuellement par exploit d'huissier de justice et seront accompagnées de la redevance d'enregistrement, à savoir €62.

La personne qui a présenté des observations est tenue de fournir à l'Office tous renseignements, documents, plants ou semences jugés nécessaires à l'examen.

## VI Einde van de bescherming - Fin de la protection

### OPMERKING-REMARQUE

Er wordt met nadruk op gewezen dat, ondanks beëindiging van Belgisch kwekersrecht, in België op basis van het communautair kwekersrecht, nog rechten kunnen gelden.

Er wordt daarom dringend geadviseerd het Mededelingenblad van het Communautair Bureau voor Plantenrassen te raadplegen, dan wel het Communautair Bureau om inlichtingen te vragen.

Nous attirons votre attention sur le fait que, nonobstant la fin de la protection sous la législation belge, des droits sont éventuellement encore valables en Belgique en vertu du droit d'obtention communautaire.

Veuillez consulter à ce sujet le Bulletin officiel de l'Office Communautaire de Variétés Végétales, ou consulter l'Office Communautaire des Variétés Végétales.

Office Communautaire des Variétés Végétales  
Communautair Bureau voor Plantenrassen  
BP 2141 - F-49021 Angers Cedex 02  
Tél : ++ 33 2 41 25 64 00 - Fax. : ++ 33 2 41 25 64 10  
Internet : <http://www.cpvo.europa.eu>  
e-mail : [cpvo@cpvo.europa.eu](mailto:cpvo@cpvo.europa.eu)

N° du certificat	Titulaire	Dénomination	Date de la fin de la protection
Certificaat N°	Titularis	Rasbenaming	Datum van einde bescherming

#### *Chrysanthemum L. / Chrysanthème / Chrysant*

1194	N.V. JOLU-PLANT SCHIERVELDESTRAAT 1 BE - 8840 OOSTNIEUWKERKE	RED MARIE	28/12/2014
1195	N.V. JOLU-PLANT SCHIERVELDESTRAAT 1 BE - 8840 OOSTNIEUWKERKE	MIRAGE	28/12/2014
1196	N.V. JOLU-PLANT SCHIERVELDESTRAAT 1 BE - 8840 OOSTNIEUWKERKE	LE BONHEUR	28/12/2014

#### *Rhododendron L. / Azalée, Rhododendron / Rhododendron, Azalea*

1805	DRIEGHE AZALEA bvba Lindestraat, 19-21 BE - 9080 LOCHRISTI	HERMELINE	21/10/2014
------	--	-----------	------------

## VII Officiële bekendmakingen - Annonces officielles

### VII.1 Officiële bekendmakingen (België) - Annonces officielles (Belgique)

De bevoegdheid van het kwekersrecht valt onder de Dienst voor de Intellectuele Eigendom. De gegevens van de Dienst zijn:

Dienst voor de Intellectuele Eigendom  
Mevr. Françoise De Schutter  
City Atrium C  
Vooruitgangstraat 50  
B-1210 Brussel  
Tel: ++ 32 2 277 95 55  
Fax: ++ 32 2 277 52 62  
E-mail: [francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)  
[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp)

La compétence du droit d'obtention végétale relève de l'Office de la Propriété Intellectuelle. Les coordonnées de cet Office sont:

Office de la Propriété Intellectuelle  
Mme Françoise De Schutter  
City Atrium  
Rue du Progrès 50  
B-1210 Bruxelles  
Tél : ++ 32 2 277 95 55  
Fax : ++ 32 2 277 52 62  
E-mail: [francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)  
[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp)

The competence of the Plant Breeder's right is under the responsibility of the Intellectual Property Office.

This Office is:  
Intellectual Property Office  
Mrs. Françoise De Schutter  
City Atrium  
Rue du Progrès 50  
B-1210 Bruxelles  
Phone: ++ 32 2 277 95 55  
Fax: ++ 32 2 277 52 62  
E-mail: [francoise.deschutter@economie.fgov.be](mailto:francoise.deschutter@economie.fgov.be)  
[http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp)

CCP: 679 -2003738-09  
IBAN: BE52 6792 0037 3809  
BIC: PCHQBEBB  
La Poste – Postchèque  
Centre Monnaie  
B-1000 Bruxelles

L'Office de la Propriété Intellectuelle vous informe que son site a été actualisé. Vous pouvez le consulter directement à l'adresse suivante : [http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete\\_intellectuelle/index.jsp](http://economie.fgov.be/fr/entreprises/propriete_intellectuelle/index.jsp).

Vous y trouverez notamment, en ce qui concerne la protection des obtentions végétales, la procédure de demande de certificat, les formulaires nécessaires et les tarifs, ainsi que les principaux extraits de la législation et le Bulletin des obtentions végétales.

De Dienst voor de Intellectuele Eigendom deelt u mee dat zijn site geactualiseerd werd. Deze kunt u op het volgende adres raadplegen: [http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele\\_Eigendom/index.jsp](http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/Intellectuele_Eigendom/index.jsp).

Voor wat betreft de bescherming van kweekproducten vindt u aldaar, o.a. de procedure voor de indiening van een aanvraag voor een kwekerscertificaat, de nodige formulieren en de tarieven, en ook de voornaamste uittreksels van de wetgeving en het Bulletin der kweekproducten.

The Intellectual Property Office informs you that his website has been updated. You can consult it on the following address: <http://economie.fgov.be/opri-die.htm>.

As far as plant breeder's right is concerned, you will find the procedure for application of a plant breeder's right, the necessary forms and the taxes to be paid, as well as the principal extracts of the legislation and the Plant Variety Gazette.



**Lijst van de op 31/12/2014 beschermde rassen - Liste des variétés protégées au 31/12/2014**

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis

***Avena sativa L./ Avoine/ Haver***

1454 EVITA  
 LOCHOW-PETKUS BELGIUM N.V.  
 LANGSTRAAT 130  
 BE 3350 NEERHESPEN

***Begonia x tuberhybrida Voss/ Begonia tubéreux/ Knolbegonia***

1408 CHAMPAGNE  
 TROCH JULES N.V.  
 ANTWERPSESTEENWEG 1136  
 BE 9041 OOSTAKKER

***Chrysanthemum . / Chrysanthème/ Chrysant***

1420 DARK TRIPOLI  
 PIETERS DIRK  
 SCHIERVELDESTRAAT 14  
 BE 8840 OOSTNIEUWKERKE

***Fragaria L./ Fraisier/ Aardbei***

1434 MARA DES BOIS  
 JACQUES MARIONNET G.F.A.  
 SOINGS-EN-SOLOGNE  
 FR 41230 MUR-DE-SOLOGNE

***Guzmania Ruiz et Pav./ Guzmania/ Guzmania***

1542 CALYPSO  
 PIETERS LUC & DE MEYER CAROLINE  
 KOEWEGSTRAAT 4  
 BE 9270 LAARNE

***Kalanchoe Adans./ Kalanchoe/ Kalanchoe***

1374 KERINCI  
 FIDES B.V.  
 POSTBUS 26  
 NL 2678 ZG DE LIER

***Lilium L./ Lys/ Lelie***

1551 BERNINI  
 VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V.  
 OEGSTGEESTERWEG 202 A  
 NL 2231 BD RIJNSBURG

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis
1546	BRUNELLO	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1757	FANGIO	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1556	GIRONDE	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1552	MEDUSA	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1550	SIMPLON	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1549	SORBONNE	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1581	TORONTO	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG
1558	VERMEER	VLETTER & DEN HAAN BEHEER B.V. OEGSTGEESTERWEG 202 A NL 2231 BD RIJNSBURG

***Lolium multiflorum Lam./ Ray-grass d'Italie et de Westerwold/ Italiaans en Westerwolds raaigras***

1766 FEDRA  
CLOVIS MATTON N.V.  
KAAISTRAAT 5  
BE 8581 KERKHOVE  
ILVO - PLANT  
CARITASTRAAT 21  
BE 9090 MELLE

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis
1380	MEROA RvP ILVO - PLANT CARITASTRAAT 21 BE 9090 MELLE	

**Malus domestica Borkh./ Pommier/ Appelboom**

956	BEL-EL JOMOBEL N.V. BOSSTRAAT 85 BE 3545 HALEN	
1635	DALIVAIR S.N.C. ELARIS AVENUE JEAN JOXE 75 FR 49100 ANGERS	
1804	EDITE PAQUOT JACQUES RUE DU MONTI, 10 BE 6960 MALEMPRE	
1232	GALAXY PEPINIERES DU VALOIS SCEA CHÂTEAU DE NOUE FR 02600 VILLERS-COTTERETS	
725	LANCEP (CTIFL)CENTRE TECH. INTERPROF. FRUITS ET LEGUMES RUE BERGERE 22 FR 75009 PARIS CENTRE D'EXPERIMENTATION DES PEPINIERES (CEP) BD. DE MAGENTA 19 FR 75010 PARIS	
1803	LIGITA PAQUOT JACQUES RUE DU MONTI, 10 BE 6960 MALEMPRE	
779	RED ELSTAR PLANT RESEARCH INTERNATIONAL B.V. DROEVENDAALSESTEEG 1 NL 6708 PB WAGENINGEN	
782	REGAL PRINCE PEPINIERES DU DOMAINE DE LALANNE SAINT MAIXANT FR 33490 ST. MACAIRE S.N.C. ELARIS AVENUE JEAN JOXE 75 FR 49100 ANGERS	

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis
1784	VEEKMANS-JONASTER VEEKMANS BENJAMIN SCHOPSTRAAT 31 BE 3540 HERK-DE-STAD	

***Pelargonium Zonale Group/ Géranium, Pélargonium zonale/ Tuingeranium***

1714 MERINEON  
FIDES B.V.  
POSTBUS 26  
NL 2678 ZG DE LIER

***Petunia Juss./ Pétunia/ Petunia***

1721 KESUPITE  
MOERHEIM NEW PLANT  
WETERINGWEG 3A  
NL 2155 MV LEIMUIDERBRUG

1719 REVOLUTION  
MOERHEIM NEW PLANT  
WETERINGWEG 3A  
NL 2155 MV LEIMUIDERBRUG

1720 SHIHI BRILLIANT  
MOERHEIM NEW PLANT  
WETERINGWEG 3A  
NL 2155 MV LEIMUIDERBRUG

***Phleum pratense L./ Fléole des prés/ Thimothee***

1537 COMER  
ILVO - PLANT  
CARITASTRAAT 21  
BE 9090 MELLE

1641 DOLINA  
DLF - TRIFOLIUM  
OSTERGADE 7 - 9 P.O. BOX 59  
DK 4000 ROSKILDE  
ILVO - PLANT  
CARITASTRAAT 21  
BE 9090 MELLE

***Prunus avium x P. cerasus/ Cerisier/ Kersenboom***

670 GM 61/1  
CRA - DEPARTEMENT BIOTECHNOLOGIE  
CHAUSSEE DE CHARLEROI 234  
BE 5030 GEMBLOUX

672 GM 9  
CRA - DEPARTEMENT BIOTECHNOLOGIE  
CHAUSSEE DE CHARLEROI 234  
BE 5030 GEMBLOUX

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis

***Prunus domestica L. subsp. domestica/ Prunier/ Pruimboom***

1764 VALERIE  
 AGRICULTURAL RESEARCH INSTITUTE OF ONTARIO  
 1, STONE ROAD W.  
 CA N1G 4Y2 GUELPH - ONTARIO

***Rhododendron L./ Azalée, Rhododendron/ Rhododendron, Azalea***

1767 DARIUS  
 STRECK HARALD  
 AUSSENLIEGEND 15  
 DE 63512 HAINBURG

1768 DAVAO  
 STRECK HARALD  
 AUSSENLIEGEND 15  
 DE 63512 HAINBURG

1688 DOLLY  
 STRECK HARALD  
 AUSSENLIEGEND 15  
 DE 63512 HAINBURG

1806 FINESSE DE LO  
 DRIEGHE AZALEA BVBA  
 LINDESTRAAT 19-21  
 BE – 9080 LOCHRISTI

1769 FRANZISKA R.  
 RANNACKER KARSTEN  
 ERIKENSTRASSE 47  
 DE 33334 GÜTERSLOH

1783 GITTI  
 HOLZ PETER-HANS  
 GOCHER STRASSE 188  
 DE 47652 WEEZE

1568 HEIDE HANISCH  
 GLASER HERMANN  
 ALTE STRASSE 9  
 DE 64832 BABENHAUSEN

1771 KASSANDRA  
 RANNACKER KARSTEN  
 ERIKENSTRASSE 47  
 DE 33334 GÜTERSLOH

1770 MEGGY  
 GLASER HERMANN  
 ALTE STRASSE 9  
 DE 64832 BABENHAUSEN

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis
1692	MICHELLE-MARIE	
	RANNACKER Karsten	
	ERIKENSTRASSE 47	
	DE 33334 GÜTERSLOH	
1750	NINA	
	HOLZ PETER-HANS	
	GOCHER STRASSE 188	
	DE 47652 WEEZE	
1694	NINETT	
	HOLZ PETER-HANS	
	GOCHER STRASSE 188	
	DE 47652 WEEZE	
1809	OASE DE LO	
	DRIEGHE AZALEA bvba	
	Lindestraat, 19-21	
	BE-9080 LOCHRISTI	
1564	OTTO	
	OTTO STAHNKE & ELEONORE DETTMER	
	GRUSSENDORF, BROMER STR. 104	
	DE 38524 SASSENBURG	
1802	PINK SACHSENSTERN	
	RANNACKER KARSTEN	
	ERIKENSTRASSE 47	
	DE 33334 GÜTERSLOH	
1786	RENATO	
	KARL GLASER	
	ALTE STRASSE 9	
	DE 64832 BABENHAUSEN	
1691	SACHSENSTERN	
	RANNACKER KARSTEN	
	ERIKENSTRASSE 47	
	DE 33334 GÜTERSLOH	
1697	SISTER JO	
	MANTEN HEINZ	
	HEIDEWEG 53	
	DE 47608 GELDERN	
1781	VAN STRAELEN	
	MANTEN HEINZ	
	HEIDEWEG 53	
	DE 47608 GELDERN	

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis

***Rhododendron Simsii Planch./ Azalée en pot/ Potazalea***

- 1810 AMADORES  
RANNACKER Karsten  
ERIKENSTRASSE 47  
DE\_33334 GÜTERSLOH
- 1811 BUNTE BARBARA  
HOLZ PETER-HANS  
GOCHER STRASSE 188  
DE\_47652 WEEZE
- 1807 LEONARDO RANNA  
RANNACKER Karsten  
ERIKENSTRASSE 47  
DE\_33334 GÜTERSLOH

***Rosa L./ Rosier/ Roos***

- 1285 NOASCHNEE  
WERNER NOACK  
IM FENNE 54  
DE 33334 GUTERSLOH

***Rubus idaeus L./ Framboisier/ Framboos***

- 957 AUTUMN BLISS  
HABERLI OBST- UND BEERENZENTRUM AG  
-  
CH 9315 NEUKIRCH-EGNACHT TG
- 1603 RAFZMACH  
PROMO-FRUIT AG LTD  
LANDSTRASSE 42  
CH 8197 RAFZ

***Solanum tuberosum L./ Pomme de terre/ Aardappel***

- 1313 ADORA  
HZPC HOLLAND B.V.  
EDISONWEG 5 - PO BOX 88  
NL 8500 AB JOURE
- 1328 AGATA  
AGRICO B.A.  
POSTBUS 70  
NL 8300 AB EMMELOORD
- 1398 AIDA  
GERMICOPA S.A.S  
1, ALLÉE LOEIZ HERRIEU  
FR 29334 QUIMPER CEDEX
- 959 ASTERIX  
HZPC HOLLAND B.V.  
EDISONWEG 5 - PO BOX 88  
NL 8500 AB JOURE

N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis
1397	ATLAS	GERMICOPA S.A.S 1, ALLÉE LOEIZ HERRIEU FR 29334 QUIMPER CEDEX
1320	CARLITA	HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL 8500 AB JOURE
1315	FELSINA	HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL 8500 AB JOURE
694	FRIESLANDER	SELECTIEBEDRIJF KOOI B.V. POSTBUS 364 NL 8901 BD LEEUWARDEN
1589	GASORE	CRA - DEP. PROD. ANIMALE ET SYSTEMES AGRICOLES RUE DE SERPONT 100 BE 6800 LIBRAMONT-CHEVIGNY
1318	IMPALA	AGRICO B.A. POSTBUS 70 NL 8300 AB EMMELOORD
994	LISETA	HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL 8500 AB JOURE
993	MONDIAL	HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL 8500 AB JOURE
1393	PAMINA	GERMICOPA S.A.S 1, ALLÉE LOEIZ HERRIEU FR 29334 QUIMPER CEDEX
1314	REMARKA	HZPC HOLLAND B.V. EDISONWEG 5 - PO BOX 88 NL 8500 AB JOURE
1395	SAMBA	GERMICOPA S.A.S 1, ALLÉE LOEIZ HERRIEU FR 29334 QUIMPER CEDEX



N° du certificat	Dénomination	Titulaire
Certificaat N°	Rasbenaming	Titularis

***Tilia L./ Tilleul/ Linde***

1812 JACQUES DUPRET  
 DUPRET JACQUES  
 PLACE DU SACRÉ-COEUR 4  
 BE\_7730 NECHIN

***Triticum spelta L./ Epeautre/ Spelt***

1808 EPANIS  
 Centre Wallon de Recherches  
 Rue de Liroux  
 BE-5030 GEMBLOUX

***Vaccinium corymbosum L./ Airelle bleue/ Blauwe bosbes***

1598 AUREA FOLIATA GHIELLI  
 GHIELLI PASCAL  
 MOLENVELD 49  
 BE 3580 BERINGEN

**RECHTEN TE BETALEN VOOR HET KWEKERSRECHT**

Om het bedrag van de rechten te bepalen worden de plantensoorten in drie klassen ingedeeld.

Klas A: tarwe, gerst, haver, aardappel, suikerbiet;

Klas B: rogge, spelt, maïs, grassen, voedergewassen, oliehoudende planten en vezelgewassen, roos, anjer, chrysanthe, tulp, fresia, azalea, rododendron, begonia, sla, tomaat, witloof, erwt, boon, wortel, schorseneer, bloemkool, ajuin, prei, selder;

Klas C: landbouwgewassen, uitgezonderd die onder klassen A en B, tuinbouwgewassen en sierplanten uitgezonderd die onder klas B, fruitbomen en fruitheesters, aardbei, sier- en bosbomen, sierheesters.

TE INNEN RECHTEN (EUR)	KLASSEN		
	A	B	C
I De neerlegging en de behandeling van de aanvraag:			
a) Voor de neerlegging en inschrijving van de aanvraag	150	150	150
b) Voor het beroep op het recht van voorrang	50	50	50
c) Indien geen rasbenaming wordt voorgesteld bij de neerlegging van de aanvraag, maar wel afzonderlijk	50	50	50
d) Bij het voorstellen van een nieuwe benaming	50	50	50
e) Voor het rasonderzoek (*)			
Voor de eerste onderzoeksperiode	445	345	250
Voor de tweede en elke volgende onderzoeksperiode	295	225	150
II Het behoud van de geldigheid van het kwekersrecht:			
a) Jaarlijkse rechten:			
Eerste jaar	75	75	75
Tweede jaar	150	125	100
Derde jaar	225	175	125
Vierde jaar	295	225	150
Vijfde tot vijftiende jaar	370	275	175
b) Bijkomend recht in geval van betaling van achterstallig jaarlijks recht (in % van het betrokken jaarlijks recht)	20 %	20 %	20 %
III Bij aflevering en inschrijving in rassenregister van:			
a) Licenties, per neerlegging	62	62	62
b) Dwanglicenties	62	62	62
IV Bij inschrijving in rassenregister van:			
a) Verzaking aan kwekersrecht	62	62	62
b) Overdracht van kwekersrecht	62	62	62
V Bij aflevering van:			
a) Afschrift van inschrijving in het rassenregister	37	37	37
b) Afschrift van de aanvraag om een kwekerscertificaat	37	37	37
c) Getuigschrift dat er geen inschrijving bestaat	37	37	37
VI Bij alle andere inschrijvingen of schrapping in het register der aanvragen of in het rassenregister, per vermelding	62	62	62

(\*) Indien, voor het onderzoek naar de OHB-waarde, beroep wordt gedaan op een buitenlandse dienst, wordt het bedrag beschouwd als een voorschot op het verschuldigde bedrag. Dit is het bedrag betaald door de federale dienst aan de buitenlandse dienst.

## REDEVANCES À PAYER POUR LE DROIT D'OBTENTION VEGETALE

Pour déterminer le montant des redevances, les espèces végétales sont réparties en trois classes.

Classe A : blé, orge, avoine, pomme de terre, betterave sucrière;

Classe B : seigle, épeautre, maïs, graminées, plantes fourragères, plantes oléagineuses et plantes à fibres, rosier, oeillet, chrysanthème, tulipe, freesia, azalée, rhododendron, bégonia, laitue, tomate, chicorée- witloof, pois, haricot, carotte, scorsonère, chou-fleur, oignon, poireau, céleri;

Classe C : les plantes agricoles exceptées celles mentionnées à la classe A et B, les plantes horticoles et les plantes ornementales exceptées celles mentionnées à la classe B, arbres et arbustes fruitiers, fraisier, arbres ornementaux et forestiers, arbustes ornementaux.

REDEVANCES A PERCEVOIR (EUR)	CLASSES		
	A	B	C
I Dépôt et instruction de la demande :			
a) Pour le dépôt et l'inscription de la demande	150	150	150
b) Pour la revendication du droit de priorité	50	50	50
c) Lorsqu'une dénomination variétale n'est pas proposée en même temps que le dépôt de la demande	50	50	50
d) Lorsqu'une nouvelle dénomination est proposée	50	50	50
e) Pour l'examen de la variété (*)			
Pour la première période d'examen	445	345	250
Pour la deuxième période et chaque période suivante d'examen	295	225	150
II Maintien de la validité du droit d'obtention :			
a) Redevances annuelles :			
Première année	75	75	75
Deuxième année	150	125	100
Troisième année	225	175	125
Quatrième année	295	225	150
Cinquième à vingt-cinquième année	370	275	175
b) Redevance supplémentaire dans le cas d'une redevance annuelle non payée à la date de l'échéance (en % de la redevance annuelle concernée)	20 %	20 %	20 %
III Délivrance et inscription dans le registre des variétés de :			
a) Licences, par dépôt	62	62	62
b) Licences obligatoires	62	62	62
IV Inscription dans le registre des variétés :			
a) Renonciation au droit d'obtention	62	62	62
b) Cession du droit d'obtention	62	62	62
V Délivrance de :			
a) Copie des inscriptions dans le registre des variétés	37	37	37
b) Copie de la demande de certificat d'obtention végétale	37	37	37
c) Attestation qu'il n'existe pas d'inscription	37	37	37
VI Toute autre inscription ou radiation dans le registre des demandes ou le registre des variétés, par annotation	62	62	62

(\*) Lorsque, pour l'examen de la DHS, il est fait appel à un service étranger, le montant payé est considéré comme une avance sur le montant dû à savoir, celui payé par le service fédéral au service étranger.



**Vlaamse Overheid**  
 Agentschap voor Landbouw en Visserij  
 Productkwaliteitsbeheer



**Service public de Wallonie**  
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources  
 naturelles et Environnement  
 Direction de la Qualité

## B NATIONALE RASSENCATALOGI CATALOGUES NATIONAUX DES VARIETES

Les numéros précédés de **RW** sont gérés par la **Région Wallonne**, les numéros précédés par VG par la Région flamande.

De nummers voorafgegaan met **VG** worden beheerd door het **Vlaams Gewest**, de nummers voorafgegaan met RW door het Waals Gewest.

### I Aanvragen om inschrijving in de nationale rassencatalogus Demandes d'inscription au catalogue national des variétés

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie <u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Datum van aanvraag Date de la demande
<b><i>Lolium multiflorum</i> Lam.- <i>Ssp. non alternativum (=Italian)</i>, Italiaans raaigras, Ray-grass d'Italie</b>			
VG/A/017.2/00074	a) ILVO - PLANT CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE  b) -	- ILVO155992	16.12.2014
<b><i>Phleum pratense</i> L., Thimothee, Fléole des prés</b>			
VG/A/022 /00012	a) ILVO - PLANT CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE  b) -	- ILVO152960	16.12.2014

## II Rasbenamingen - Dénominations variétales

### II.1 Aanvragen om een rasbenaming - Demandes de dénomination variétale

De bemerkingen betreffende de benaming dienen ingediend te worden binnen de twee maanden vanaf de datum van bekendmaking.

Les observations relatives à la dénomination doivent être introduites dans un délai de deux mois à partir de la date de la publication.

Een "(C)" achter de rasbenaming betekent dat ze een codenaam is volgens de Verordening (EG) Nr. 637/2009 van de Commissie van 22 juli 2009 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen betreffende de geschiktheid van rasbenamingen voor landbouw- en groentegewassen.

Un "(C)" après la dénomination variétale signifie qu'il s'agit d'un code au sens du Règlement (CE) N°637/2009 de la Commission du 22 juillet 2009 établissant des modalités d'application concernant l'éligibilité des dénominations variétales des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes.

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming Datum
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénomination proposée Date
<b><i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol., Zachte tarwe, Froment/Blé tendre</i></b>			
VG/A/077 /00440	a) WIERSUM PLANTBREEDING PB 8 NL - 9670 AA WINSCHOTEN	WPB F05W190-01	WPB Irving 15.12.2014
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
VG/A/077 /00442	a) KWS LOCHOW GMBH POSTFACH 1197 DE - 29296 BERGEN	KW1777-2-08	KWS Dorset 15.12.2014
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
VG/A/077 /00444	a) KWS LOCHOW GMBH POSTFACH 1197 DE - 29296 BERGEN	KW8182-3-09	KWS Malibu 15.12.2014
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
VG/A/077 /00448	a) STRUBE RESEARCH GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	STRU 091991.1	Albert 15.12.2014
	b) AVEVE ZADEN TIENSESTRAAT 300 BE - 3400 LANDEN		
<b><i>Zea mays L., Mais, Mais</i></b>			
VG/A/080 /01440	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK	KXB2111	Richard KWS 12.11.2014
	b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS		

## II.2 Goedkeuring van voorgestelde rasbenamingen Approbation de dénominations variétales proposées

Een "(C)" achter de rasbenaming betekent dat het een codenaam betreft volgens de Verordening (EG) Nr. 637/2009 van de Commissie van 22 juli 2009 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen betreffende de geschiktheid van rasbenamingen voor landbouw- en groentegewassen.

Un "(C)" après la dénominacion variétale signifie qu'il s'agit d'un code au sens du Règlement (CE) N°637/2009 de la Commission du 22 juillet 2009 établissant des modalités d'application concernant l'éligibilité des dénominations variétales des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes.

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénominacion proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénominacion proposée Date de l'approbation

### ***Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière***

RW 1745	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOJBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY	<u>Caramba</u> MA2135	Carimba 03.11.2014
	b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES		
VG/A/001 /00782	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	SN-808	Bonsai 03.11.2014
	b) -		
VG/A/001 /00784	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	SN-809	Eucalyptus 03.11.2014
	b) -		
VG/A/001 /00788	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	SN-811	Bali 03.11.2014
	b) -		
VG/A/001 /00808	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	ST 14363	Curtis 22.12.2014
	b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX		

### ***Zea mays L., Maïs, Maïs***

VG/A/080 /01410	a) LIMAGRAIN EUROPE BIOPOLE CLERMONT-LIMAGNE - RUE HENRI MONDOR Z/N FR - 63360 SAINT-BEAUZIRE	LZM162/51	LG30215(C) 03.11.2014
	b) LIMAGRAIN BELGIUM (NV) KAAISTRAAT 5 BE - 8581 AVELGEM		

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming Datum van goedkeuring
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénomination proposée Date de l'approbation
VG/A/080 /01412	a) LIMAGRAIN EUROPE BIOPOLE CLERMONT-LIMAGNE - RUE HENRI MONDOR Z/N FR - 63360 SAINT-BEAUZIRE  b) LIMAGRAIN BELGIUM (NV) KAAISTRAAT 5 BE - 8581 AVELGEM	LZM162/73	LG30248(C) 03.11.2014
VG/A/080 /01430	a) SYNGENTA FRANCE S.A.S. CHEMIN DE L HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR  b) -	SA1492	SY Stabilus 03.11.2014
VG/A/080 /01438	a) SYNGENTA FRANCE S.A.S. CHEMIN DE L HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR  b) -	SB1542	SY Madras 03.11.2014
VG/A/080 /01444	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	KXB2301	Kubitus 03.11.2014
VG/A/080 /01448	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	KXB2307	Ramses 03.11.2014
VG/A/080 /01450	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	KXB2329	Juvento 03.11.2014
VG/A/080 /01452	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	KXB3009	Vitellus KWS 03.11.2014
VG/A/080 /01458	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	KXB3303	Calango KWS 03.11.2014

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Vorige voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Voorgestelde rasbenaming Datum van goedkeuring
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée antérieurement</u> Référence provisoire	Dénomination proposée Date de l'approbation
VG/A/080 /01464	a) LIMAGRAIN EUROPE BIOPOLE CLERMONT-LIMAGNE - RUE HENRI MONDOR Z/N FR - 63360 SAINT-BEAUZIRE  b) LIMAGRAIN BELGIUM (NV) KAAISTRAAT 5 BE - 8581 AVELGEM	LZM162/71	LG30209(C) 03.11.2014
VG/A/080 /01474	a) SYNGENTA FRANCE S.A.S. CHEMIN DE L HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR  b) -	SA0702	SY Tivio 03.11.2014



### III Intrekking van aanvragen om inschrijving - Retrait de demandes d'inscription

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van intrekking
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du retrait
<b><i>Allium porrum L., Prei, Poireau</i></b>			
VG/H/003 /00008	a) ROGER MAES (NV) 'T HOGE 61 BE - 8500 KORTRIJK  b) -	<u>Radia</u> FM 2001	10.11.2014
VG/H/003 /00024	a) ROGER MAES (NV) 'T HOGE 61 BE - 8500 KORTRIJK  b) -	- HY 067 F1	10.11.2014
VG/H/003 /00028	a) ROGER MAES (NV) 'T HOGE 61 BE - 8500 KORTRIJK  b) -	<u>Mako quick</u> HY 078 F1	10.11.2014
<b><i>Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière</i></b>			
VG/A/001 /00770	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE	<u>Cocktail</u> HI 1318	09.12.2014
VG/A/001 /00832	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE	- HI 1319	09.12.2014
VG/A/001 /00838	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE	- HI 1399	09.12.2014
VG/A/001 /00842	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE	- HI 1404	09.12.2014

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van intrekking
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du retrait
VG/A/001 /00844	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL	- HI 1411	09.12.2014
	b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE		
VG/A/001 /00846	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 12422	09.12.2014
	b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX		

## IV Beslissingen - Décisions

### IV.1 Inschrijvingen - Inscriptions

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
<b><i>Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière</i></b>			
RW 1727	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	Magnefiqua KWS	09/12/2014
	b) KWS BENELUX BV RUE EDMOND COURAULT 56 BE-7540 KAIN(TOURNAI)		
	c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK		
RW 1733	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	Jacoba KWS	09/12/2014
	b) KWS BENELUX BV RUE EDMOND COURAULT 56 BE-7540 KAIN(TOURNAI)		
	c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK		
RW 1735	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	Leonella KWS	09/12/2014
	b) KWS BENELUX BV RUE EDMOND COURAULT 56 BE-7540 KAIN(TOURNAI)		
	c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK		
RW 1737	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	Primosa KWS	09/12/2014
	b) KWS BENELUX BV RUE EDMOND COURAULT 56 BE-7540 KAIN(TOURNAI)		
	c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK		

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
RW 1741	a) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BV RUE EDMOND COURAULT 56 BE-7540 KAIN(TOURNAI)  c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	Gwenna KWS	09/12/2014
RW 1743	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY  b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES  c) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY	Canorix	09/12/2014
RW 1745	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY  b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES  c) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY	Carimba	09/12/2014
RW 1751	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY  b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES  c) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY	Cazoo	09/12/2014
RW 1753	a) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY  b) SCAM PARC INDUSTRIEL 16 BE-5300 SEILLES  c) MARIBO SEED INTERNATIONAL APS HOIBYGARDVEJ 31 DK-4960 HOLEBY	Callas	09/12/2014

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
RW 1755	a) BETASEED GMBH FRIEDRICH-EBERT-ANLAGE 36 DE-60325 FRANKFURT AM MAIN  b) -  c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	BTS 755	09/12/2014
RW 1763	a) BETASEED GMBH FRIEDRICH-EBERT-ANLAGE 36 DE-60325 FRANKFURT AM MAIN  b) -  c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	BTS 750	09/12/2014
RW 1765	a) BETASEED GMBH FRIEDRICH-EBERT-ANLAGE 36 DE-60325 FRANKFURT AM MAIN  b) -  c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	BTS 265	09/12/2014
RW 1767	a) BETASEED GMBH FRIEDRICH-EBERT-ANLAGE 36 DE-60325 FRANKFURT AM MAIN  b) -  c) KWS SAAT AG POSTFACH 14 63 DE- 37555 EINBECK	BTS 480	09/12/2014
RW 1771	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR- 59242 CAPPELLE-EN PEVELE  b) LOUIS ERAUW-JACQUERY SA KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE  c) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR- 59242 CAPPELLE-EN PEVELE	Clairamax	09/12/2014
RW 1777	a) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR- 59242 CAPPELLE-EN PEVELE  b) LOUIS ERAUW-JACQUERY SA KARREWEGSTRAAT 138 BE-9800 DEINZE  c) S.A. FLORIMOND DESPREZ BP 41 FR- 59242 CAPPELLE-EN PEVELE	Miramax	09/12/2014

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
RW 1789	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN  b) DE WULF AGRO SPRL/BVBA Z.I.-RUE DES PRAULES 16 BE-5030 GEMBLOUX  c) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE-38387 SÖLLINGEN	Tissen	09/12/2014
VG/A/001 /00776	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE  c) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE - 261 23 LANDSKRONA	Jaxxon	09.12.2014
VG/A/001 /00780	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL  b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE  c) SYNGENTA SEEDS AB P.O. BOX 302 SE - 261 23 LANDSKRONA	Paxy	09.12.2014
VG/A/001 /00782	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -  c) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	Bonsai	09.12.2014
VG/A/001 /00784	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -  c) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	Eucalyptus	09.12.2014

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris c) Instandhouder	Rasbenaming	Datum van inschrijving
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire c) Mainteneur	Dénomination	Date de l'inscription
VG/A/001 /00792	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -  c) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN	Amarok	09.12.2014
VG/A/001 /00808	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN  b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX  c) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	Curtis	22.12.2014
VG/A/001 /00810	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN  b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX  c) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	Gauss	09.12.2014
VG/A/001 /00812	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN  b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX  c) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	Lumiere	09.12.2014
<b><i>Lolium multiflorum Lam.- Ssp. non alternativum (=Italian), Italiaans raaigras, Ray-grass d'Italie</i></b>			
VG/A/017.2/00058	a) ILVO - PLANT CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE  b) -  c) ILVO - PLANT CARITASSTRAAT 21 BE - 9090 MELLE	Melprimo	21.11.2014

## IV.4 Afwijzing van de aanvraag om inschrijving- Rejet de la demande d'inscription

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van afwijzing
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du rejet
<b><i>Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. altissima DOELL, Suikerbiet, Betterave sucrière</i></b>			
VG/A/001 /00788	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	<u>Bali</u> SN-811	09.12.2014
VG/A/001 /00790	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	<u>Igloo</u> SR-559	09.12.2014
VG/A/001 /00802	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN  b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX	<u>Diesel</u> ST 12303	09.12.2014
VG/A/001 /00816	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SR-870	09.12.2014
VG/A/001 /00818	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SV1001	09.12.2014
VG/A/001 /00820	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SV1420	09.12.2014
VG/A/001 /00822	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SV1421	09.12.2014
VG/A/001 /00826	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SV1423	09.12.2014
VG/A/001 /00828	a) SESVANDERHAVE (NV) INDUSTRIEPARK 15 BE - 3300 TIENEN  b) -	- SV1424	09.12.2014



Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	<u>Voorgestelde rasbenaming</u> Voorlopige referentie	Datum van afwijzing
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	<u>Dénomination proposée</u> Référence provisoire	Date du rejet
VG/A/001 /00834	a) SYNGENTA CROP PROTECTION SCHWARZWALDALLEE 215 CH - 4058 BASEL	- HI 1385	09.12.2014
	b) SYNGENTA SEEDS LANGE AMBACHTSTRAAT 16 A BE - 9860 OOSTERZELE		
VG/A/001 /00848	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 12423	09.12.2014
	b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX		
VG/A/001 /00850	a) STRUBE GMBH & CO. KG HAUPTSTRASSE 1 DE - 38387 SÖLLINGEN	- ST 12424	09.12.2014
	b) DE WULF AGRO (BVBA) RUE DES PRAULES 16 BE - 5030 GEMBLOUX		

## VI Geschrapte rassen - Variétés radiées

Dossier N°	a) Aanvrager b) Mandataris	Rasbenaming	Datum van einde inschrijving Uitlooptermijn
N° du dossier	a) Demandeur b) Mandataire	Dénomination	Date de la fin d'inscription Délai d'écoulement
<b>Zea mays L., Maïs, Maïs</b>			
VG/A/080 /00646	a) SYNGENTA FRANCE S.A.S. CHEMIN DE L HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR  b) -	Moncada	06.10.2014
VG/A/080 /00713	a) KWS SAAT AG POSTFACH 1463 DE - 37555 EINBECK  b) KWS BENELUX BELGIUM BRANCH HULSTBAAN 266 BE - 9112 SINT-NIKLAAS	Aventura	19.12.2014
VG/A/080 /00748	a) SYNGENTA FRANCE S.A.S. CHEMIN DE L HOBIT 12 FR - 31790 SAINT-SAUVEUR  b) -	Leontes	06.10.2014

## VII Officiële bekendmakingen - Annonces officielles

### Vlaamse Overheid | Agentschap voor Landbouw en Visserij

De Bulletins 'Kweekproducten & Nationale Rassencatalogi' alsook de 'Nationale rassenlijsten voor landbouw- en groentegewassen' - zijn ter beschikking op: [Rassenlijsten](#)

Deze link [www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten) brengt u waar alle nuttige informatie te vinden is betreffende de aanvragen voor opname op de Nationale rassenlijst via het Vlaamse Gewest.

RETRIBUTIES IN EURO TE BETALEN VOOR HET VLAAMS GEWEST VANAF 1/07/2012 <sup>(1)</sup>				
Het bedrag van de retributie, is afhankelijk van de plantensoort en de klasse waartoe het ras behoort. De plantensoorten zijn ingedeeld in vier klassen:				
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ 1° klasse A: maïs, suikerbiet;</li> <li>▪ 2° klasse B: tarwe, gerst, aardappel, vlas, koolzaad voor oliewinning, niet-doorlevende grassen;</li> <li>▪ 3° klasse C: doorlevende grassen en andere doorlevende landbouwsoorten;</li> <li>▪ 4° klasse D: landbouwsoorten die niet vermeld worden onder klasse A, B en C en groentesoorten.</li> </ul>				
TE INNEN BEDRAGEN PER RAS	KLASSEN			
	A	B	C	D
<b>1. neerlegging van de aanvraag tot inschrijving</b>	€ 220	€ 220	€ 220	€ 220
<b>2. onderzoek naar OHB, per onderzoeksperiode <sup>(2)</sup></b>	€ 660	€ 660	€ 660	€ 660
	<b>Suikerbiet</b>	<b>Maïs</b>		
<b>3. onderzoek naar de CGW, per onderzoeksdoeleinde en per onderzoeksperiode <sup>(3)</sup></b>	€ 1430	€ 1540	€ 1100	€ 770
1 <sup>ste</sup> en 2 <sup>de</sup> onderzoeksperiode			€ 1100	
3 <sup>de</sup> en volgende onderzoeksperiode			€ 660	
<b>4. jaarlijks behoud van de inschrijving</b>				
eerste jaar	€ 110	€ 110	€ 110	€ 110
tweede jaar	€ 220	€ 220	€ 220	€ 176
derde jaar	€ 330	€ 330	€ 330	€ 220
vierde jaar en volgende jaren, per jaar	€ 440	€ 335	€ 330	€ 220

- (1) Voor meer details, zie het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2007 houdende vaststelling van de retributies voor de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi, voor de uitoefening van bepaalde beroepen in de sector van het plantaardige teeltmateriaal en voor de keuring van dat materiaal en het officieel bericht over de indexatie dat werd gepubliceerd op 29 juni 2012 in het Belgisch Staatsblad.
- (2) Indien, voor het OHB-onderzoek beroep wordt gedaan op een buitenlandse dienst, is het bedrag beschouwd als een voorschot op het verschuldigde bedrag, dit laatste zijnde het bedrag betaald door de regionale dienst aan de buitenlandse dienst
- (3) Indien een bijkomstig onderzoek aangevraagd wordt bv. resistentie/tolerantie Rhizoctonia of cystenaaltjes bij suikerbieten wordt het bedrag vermeerderd met 20% per bijkomstig onderzoek

## Service public de Wallonie

La liste des variétés inscrites au catalogue national des variétés des espèces agricoles – de même que les derniers « Bulletins des obtentions végétales et des catalogues nationaux » sont disponibles sur le site <http://agriculture.wallonie.be/catalogues>.

Vous trouverez également sur ce site:

- les résultats des essais de valeur culturelle et d'utilisation des dernières variétés inscrites au catalogue belge dans un paragraphe intitulé « Nouvelles inscriptions au catalogue belge des variétés des espèces agricoles : résultats d'essais de valeur culturelle et d'utilisation – VCU »
- tout ce qu'il faut savoir pour introduire une demande d'inscription au catalogue belge ou une demande d'autorisation dans le cadre de la directive 2004/842 via la Région wallonne (circulaire, formulaires, protocoles et critères) dans un paragraphe intitulé « Inscription au catalogue belge des variétés des espèces agricoles »

Pour connaître le détail des redevances à payer et leurs conditions d'application, veuillez vous référer à l'Arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008 fixant **les redevances en matière d'inscription de variétés aux catalogues nationaux des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes** qui a été publié dans le Moniteur belge du 23/04/2008 et est disponible sur le site <http://agriculture.wallonie.be/catalogues>.

**RESUME DES PRINCIPALES REDEVANCES EN APPLICATION A PARTIR DU 1<sup>ER</sup> JUILLET 2012 <sup>(1)</sup>**

Le montant de la redevance (€) est fonction de l'espèce dont fait partie la variété. Les espèces sont réparties en 4 classes de tarif à savoir :

- **classe A** : maïs, betteraves sucrières;
- **classe B** : froment, orge pomme de terre, lin, colza à huile, graminées non pérennes;
- **classe C** : graminées pérennes et autres espèces agricoles pérennes;
- **classe D** : espèces agricoles non mentionnées dans les classes A, B et C et espèces de légumes.

MONTANTS A PERCEVOIR PAR VARIETE	CLASSES			
	A	B	C	D
1. <b>Dépôt d'une demande d'inscription</b>	220			
2. <b>Examen DHS (Distinction, Homogénéité et Stabilité), par période d'examen <sup>(2)</sup></b>	660			
	<b>Betteraves sucrières</b>	<b>Maïs</b>		
3. <b>Examen VCU (Valeur Culturelle et d'Utilisation), par période d'examen <sup>(3)</sup></b>	1430	1540	1100	770
1 <sup>ère</sup> et 2 <sup>ème</sup> période d'examen			1100	
3 <sup>ème</sup> période d'examen et suivantes			660	
4. <b>Maintien de l'inscription (redevances annuelles)</b>				
1 <sup>ère</sup> année	110		110	110
2 <sup>ème</sup> année	220		220	176
3 <sup>ème</sup> année	330		330	220
4 <sup>ème</sup> année et années suivantes, par année	440		330	220

- (1) Pour le détail et les modalités d'applications, se référer à l'Arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008 fixant les redevances en matière d'inscription de variétés aux catalogues nationaux des variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes
- (2) Dans le cas où l'examen de la DHS fait appel à un service étranger, le montant payé est considéré comme une avance sur le montant dû à savoir, celui payé par le service régional au service étranger.
- (3) Dans le cas où un examen complémentaire est demandé par ex. "rhizoctone" ou "nématode à kyste" pour les variétés de betteraves sucrières, ce montant est augmenté de 20% par examen complémentaire..

De bevoegdheden verbonden aan de Rassencatalogus voor landbouw- en groentengewassen vallen onder de Gewesten. De aanvragen tot inschrijving worden behandeld door het Vlaams Gewest of/en het Waals Gewest. Het Gewest dat de aanvraag tot inschrijving beheert wordt vermeld in het bulletin met de afkorting "VG" voor het Vlaams Gewest en "RW" voor het Waals Gewest.

De contactadressen zijn als volgt:

**VOOR HET WAALS GEWEST :**

Mr. Joël Rung  
 Service public de Wallonie  
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
 Direction de la Qualité  
 14 Chaussée de Louvain  
 Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
 B-5000 Namur  
 Tél : ++ 32 81 64 95 97  
 Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Gegevens voor betaling:

Service public de Wallonie  
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
 Direction de la Qualité  
 14 Chaussée de Louvain  
 Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
 B-5000 Namur

Bankrekeningnummer : 091-2150219-49  
 IBAN : BE97 0912 1502 1949  
 BIC : GKCCBEBB

DEXIA  
 Pachecolaan, 44  
 B-1000 Brussel

**VOOR HET VLAAMS GEWEST:**

Mr. Gilbert Crauwels  
 Vlaamse Overheid  
 Agentschap voor Landbouw en Visserij – Productkwaliteitsbeheer  
 Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
 Koning Albert II laan 35, bus 41  
 1030 Brussel  
 Tel: ++ 32 2 552.74.43  
 Fax: ++ 32 2 552.74.01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

Gegevens voor betaling:

Vlaamse Overheid - Fonds voor Landbouw en Visserij  
 Koning Albert II laan 35, bus 41 - Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
 1030 Brussel (België)

Bank-account N°  
 IBAN: BE49 3751 1110 3071  
 BIC: BBRUBEBB

ING België NV  
 Marnixlaan, 24  
 B-1000 Brussel

Les compétences liées aux Catalogues des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes relèvent des Régions. Les nouvelles demandes d'inscription sont traitées par la Région wallonne ou/et par la Région flamande. La Région qui assure la gestion de la demande d'inscription est mentionnée dans le bulletin par le sigle «RW» pour la Région wallonne et le sigle «VG» pour la Région flamande.

Les adresses de contact sont:

**POUR LA RÉGION WALLONNE:**

Mr. Joël Rung  
Service public de Wallonie  
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
Direction de la Qualité  
14 Chaussée de Louvain  
Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
B-5000 Namur  
Tél : ++ 32 81 64 95 97  
Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Données pour le paiement:

Service public de Wallonie  
Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
Direction de la Qualité  
14 Chaussée de Louvain  
Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
B-5000 Namur

Bankrekeningnummer : 091-2150219-49  
IBAN : BE97 0912 1502 1949  
BIC : GKCCBEBB

DEXIA  
Pachecolaan, 44  
B-1000 Bruxelles

**POUR LA RÉGION FLAMANDE:**

Mr. Gilbert Crauwels  
Vlaamse Overheid  
Agentschap voor Landbouw en Visserij – Productkwaliteitsbeheer  
Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
Koning Albert II laan 35, bus 41  
1030 Bruxelles  
Tel: ++ 32 2 552.74.43  
Fax: ++ 32 2 552.74.01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

Données pour le paiement:

Vlaamse Overheid - Fonds voor Landbouw en Visserij  
Koning Albert II laan 35, bus 41 - Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
1030 Bruxelles (België)

Bank-account N°  
IBAN: BE49 3751 1110 3071  
BIC: BBRUBEBB

ING België NV  
Marnixlaan, 24  
B-1000 Bruxelles

The competences linked to the agricultural and vegetable catalogues are under the responsibility of the regions. Consequently the requests for inscriptions are treated by the Flemish or/and the Walloon region. The region that assume the management of the request of inscription is mentioned in the bulletin by the abbreviation "RW" for the Walloon region and by "VG" for the Flemish region.

The contact addresses are:

**FOR THE WALLOON REGION:**

Mr. Joël Rung  
 Service public de Wallonie  
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
 Direction de la Qualité  
 14 Chaussée de Louvain  
 Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
 B-5000 Namur  
 Tél : ++ 32 81 64 95 97  
 Fax : ++ 32 81 64 95 44  
[Joel.rung@spw.wallonie.be](mailto:Joel.rung@spw.wallonie.be)  
<http://agriculture.wallonie.be/catalogues>

Information for payment:

Service public de Wallonie  
 Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement  
 Direction de la Qualité  
 14 Chaussée de Louvain  
 Bât. Place-2<sup>ème</sup> étage  
 B-5000 Namur

Bankrekeningnummer : 091-2150219-49  
 IBAN : BE97 0912 1502 1949  
 BIC : GKCCBEBB

DEXIA  
 Boulevard Pacheco, 44  
 B-1000 Brussels

**FOR THE FLEMISH REGION:**

Mr. Gilbert Crauwels  
 Vlaamse Overheid  
 Agentschap voor Landbouw en Visserij – Productkwaliteitsbeheer  
 Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
 Koning Albert II laan 35, bus 41  
 1030 Brussels  
 Tel: ++ 32 2 552.74.43  
 Fax: ++ 32 2 552.74.01  
[gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be](mailto:gilbert.crauwels@lv.vlaanderen.be)  
[www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten](http://www.vlaanderen.be/landbouw/rassenlijsten)

Information for payment:

Vlaamse Overheid - Fonds voor Landbouw en Visserij  
 Koning Albert II laan 35, bus 41 - Ellips, 4<sup>e</sup> verdieping  
 1030 Brussels (België)

Bank-account N°  
 IBAN: BE49 3751 1110 3071  
 BIC: BBRUBEBB

ING België NV  
 Marnixlaan, 24  
 B-1000 Brussels